



BCU Cluj / Central University Library Cluj

(XXXIII.)

A' TS. ÉS KIR. FELSÉG' KEGTELMÉVEL

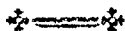
Indult BÉTSBŐL Pénteken 27. Májusban. 1796.

B é t s.

A' tegnapi *Urnap* áhítatos és erőssenn népes Pro-
cezession, Felséges Urunk és Afzszonyunk is kísér-
ték *Béts*nek nevezetesebb utzáinn a' Szentséget. —
Az idő heves ugyan, de egyébaránt igen kellemetes
vala. —

Egy időtől fogva erőssenn meleg napjaink jár-
nak. Már az idénn egy néhány szép innep-napjaink
is voltak, a' millyenekkel ritka esztendőbenn, 's-ki-
vált tavaly tellyességgel nem dírselkedhettünk. Az
ilyen szép napokonn most különösönn a' *Prátert* les

U s



pi minden Rendü *Bétsi* nép. Még a' *Halálse* marad-
ki. A' múlt Vasárnap egy *Papizember*, (*Reichs-Probst*)
a' hivesítő italok' sátorai előtt ülven, és az egymást néző
sokaságot ő is szemeivel késérvén, egyszer csak le-
bukkott, és szörnyü halált-holt.

* * *

A' *Rénus'* mejjékeinn még mindenütt csak a'
fegyver-nyúgvás az ujjság. — A' *Véseli* Ujjság-író
azt írja, hogy a' fegyver-nyúgvás még meg-toldatott
légyen 2 hónapokkal. — „Mit?„ — így kiált-fel a'
Maintzi Ujjság-író — „a' fegyver-nyúgvás a' *Rénus'*
mellett meg-toldatott volna 2 hónapokkal? Tudnom
kéne azt nékem; mikor én itt lakom, a' hol a' fő ha-
di szállás vagy on!„ — Vagy a' *Véseli*, vagy a' *Maintzi*
Ujjság hazud tehát: a' *resultatum* pedig csak az, hogy
valamennyik közzüllök a' hazugságok' laifromát egygyel
nevelte; melly annyi, mint semmi. — Ez sze-
rént még ma, minden *Rénusi* ujjságainkra egy *Simplex'*
*Periodus*nál többet vesztegetni kár volna.

A' miről azonban éppen most tudósittatánk, és
a' melly egyedül a' leg fontosabb körülállás a'
Rénus mellett, ebből a' pár szóból áll: hogy a' fegy-
ver-nyúgvásnak fel-mondása ott, Május' 21-dikénn,
a' tsatázásoknak kezdődése pedig 31-dikénn, bizonyo-
son meg történendőnek lenni, irattatott. De, 21-di-
diki hír-adásunk még ninszen onnann.

O l o s z O r f z á g b o l.

Most innenn is nem hofzfasok a' tudósításaink.
Minden leveleink többire csak a' nagy kézűletehet,

emlegetik. — A' *Meyland'* várossa-beli posta, minek-
előtte jöni meg-fzűnni kezdett volna, utóbbi meg-ér-
kezésekor arról hozott hír-adást, hogy ezenn város-
bann Május 7-dikénn egy Hírdetés tétetődött vólt
közönségfese, mellynek summás foglalattya ez vólt :
— „Az ellenségnek közeledésére nézve, a' Polgári
katonák öltözzenek fegyverbe; a' 18 és 60 eszten-
dők között lévõ idejü férjfi lakosok, a' hozzájuk köze-
ébb lévõ Kapu-Commissariusoknál magokat mutafsák-
bé; állapottyokat, idejeket, és lak-helyeket, kemény
büntetés alatt jelentsék-bé, és a' Commissáriusnak
minden rendeléseit tellyesítsék. Semmi Rend-beli
ember magát a' Strázsára való menetel, és az ellen-
ség-ellen való j akar mi nemü szolgálatra aloll, ki
ki ne vonnya; maga helyett senki semmi-féle zsol-
dos személyt a' szolgálatra ne küldhesen., — A' ka-
pukra rendeltetve lévõ Igazgatók' nevei a' *Meylandi*
Udvari Ujjságbann ki-hírdettettek, hogy mellyik köz-
züllök, mellyik kapunn fog kormányozni. — Halla-
tik, hogy a' *Piemonti* helységekben, a' hadi schatz-
szólásokkal discretusabbak vóltak légyen a' Frantziák,
mint másutt. — Más levelek szerént az olyan hel-
lyekenn, mint *Mondovi*, a' hóva nem egyezes szerént
botsattattak-bé, tsak ugyan meg-éreztték jelen-léte-
ket. — A' bort, búzát, marhát, 's-egyéb éleséget,
nem kedvezve bántották. *Mondovit* ezüst és arany
pénzel is meg-schattztolták. —

A' 18-dik *Lajós'* és az *Ártésiai* Grof' Feleségeik,
a' *Sárdiniai* Királynak két leányai, a' Frantziák' kö-
zelítésével, el-mentek vólt *Turin*bol *Meyland*ba. Az
Ártésiai Grofné már visszfa jött; a' Nénnyit is vár-



ják vizsgálja, noha az [a] hír terjedett el, hogy [nem akarna vizsgálja jöni, mivel-hogy így, a' szolgálattában] lévő Frantzia személlyeket, a' mint hallatik, el kel-
lene magától botsátani.

*

Az Olosz országból jött Bétsi Udvari Hir-adás-
szerént, a' Frantziák és a' Ts. Királyi seregek' fekvése, Május' 15-dikénn a' Meylandi vidékeken ez
völt: —

„A' Ts. Királyi seregek a' Fegyvertarmester B. Beaulieu' vezérlése alatt, az Adda' vizinek jobb part-
tyánn Riváltánál (a' nevezett viz és a' Velentzei ha-
tárok között) voltak meg szállva. B. Beaulieu innét
a' Mantua' várának védelmezésére meg-kivántató ké-
születeket, számosabb seregeknek és több eleségnek
oda való rendelése által, meg-tévén, egyszersmind
itt Riváltánál is olyan dispositziókat tett, hogy,
ha színténn a' Pó' vize mellől Paviához, Meylandhoz, és
az Adda vize' mejjékeire Lodihoz, 's-Cremonához már
elő nyomult ellenség, innen a' Ts. Királyi seregek
ellen, még további mozdulásokat is fogna tenni, a'
Rivaltá mellett lévő népunk, Mantuával a' közösülést to-
vább is fenn tarthassa, 's-az ellenség ellen innen, aboz-
képeft a' mint több-több segítő seregeink érkeznek ide,
a' környülállásokhoz alkalmaztatott próbákat, tökel-
leteségre vihesse. —

A' Szavojai szélekről jövő tudósítások szerént,
a' Piemontiák az itt fekvő Frantzia tábor vezérivel
Kellermannal is, olyan forma fegyver-nyúgvásra lép-
tek, mint tul Buonapartéval; és hallatik, hogy ezek
magokat már öfzize tsatolták volna. — A' Buonapar-
te seregeinek jobb szárnyáról azt gyanittyák, hogy,
mivel Boulognese felé vette magát, a' Pápa' tartományai-
ra siet, míg bal szárnya B. Beaulieuvel viaskodik. —
A' Modenai Herzeg Velentzébe utazott-el. — Biztos
Salicetti Pármába járván, azt kivánta, hogy ott 10
ezer Frantzia katonák botsáttassanak kereftül, kik
már ekkor itt is voltak. — Roveredóbol Maj. 13-di-
kán irták, hogy a' Fő Hertzegi Familia Meylandból,
Veronába ment volt ugyan, hanem a' Fő Hertzeg ma-
ga 12-dikbenn reggel, Mantuába vizsgál-utazott volt.



Hardy) a' társaim, mint *Camüs*nak : de bizony, tsak nem voxolhatok én még is, egyébre, hanem, hogy bé kell az öreg meg nem esküdt Papokat záratni, mert sokkal nagyobb az a' veszély, a' mellyet òk a' magok szabad állapottyokbann okoznak, &c. — Ez a' betegekről, vagy a' 60 esztendőt feljúl haladtakról szolló Decretom, úgy határozatott végre-meg, hogy az ilyenek a' közönséges békeféségnek helyre-állásáig, a' magok Közönségeiknek fog-házaikbann tartassanak. —

Május 6-dikánn végre, mind ezek a' meg-erősített Artikulumok, rendbe-szedettelve, az *Òt százak'* Tanátsábann utolszor fel-olvasfattak, 's némü-némü aproság változások ekkor is járultak hozzájuk. *Delville*, még az emberiségnek egy utolsó próbájával járult elő : — „Én azt kívánom (úgy mond), hogy a' *nyoltzván* esztendős Papok ne zárattasnak-bé. „ — A' Tanáts egy kevésbé meg is állapotodott vólt az ò projectománn, hanem a' keményebb Systemáju Respublikánusok tsak ugyan, ebben a' tekintetbenn is hatalmasabbak lévén, a' *Delville'* javallása nem vétetődött-bé.

Elő fordúlt még ezenn ülésbenn a' jövő *Priarivál'* 10-dikénn tartatandó Győzedelmi innep is. *Daubermésnil* azt projectálta, hogy a' Frantzia katonáknak legnevezetesebb vitéz tselekedeteiket le-rajzoltatván, azokat még ezenn innep-napig, minden Adminisztrációkhoz, fegyveres seregekhez, és az olyan katonákhoz, a' kiknek tselekedeteik a' le-rajzoltatásra példa-képpen fel-vétettetek, 's-ezeknek Familiájikhoz,

küldözzék-el. — *Real*, hevesen ki-költ *Daubermesnil* ellen, azt is kérdvén tőle a' többek között, hogy : ugyan kívánhattya-e' ő Frantzia országnak Törvény-hozóitól, hogy ezek e'-féle környülállásoknak decretálágatásába elegyítsék magokat. — „ Decretáljunk (mond *Real*) tsak ennyit : — 1) ször. Legyen egy Gyözedelmi Innep ; — 2) ször. Ezt az innepet a' Directorium celebráltassa., — Valósággal ! (igy kiáltottak-fel sokann) ez ugyan a' leg *simplexebb* projectom. !., — Sokak el is nevétték magokat : hanem a' nevetés mellett, decretálták a' *Real* projectomat ; noha *Daubermesnil* igen rossz nevenn vette, hogy az ő rajzolatyyairól való projectom, egy kifse' nagyobb figyelmetességgel nem fogadtatott.

BCU Cluj / Central University Library Cluj

A' 7-dik Májusi ülésbenn a' felöll terjesztett *Chenier* a' Directorium' nevébenn egy kérdést az *Öt-százak'* elibe, hogy : munkába vegye-e' az, annak a' Decretomnak bé-tölttetését, melly által meg-határozott volt, hogy a' *Cartésius'* hamvai a' *Pantheum* által-tétettsenek. Elő hozott *Chenier* ezenn nevezetes Philosophusnak magasztalására, mindent a' mi eszibe jutott. Azokat, a' kik őtet nem betsülik, Royálistáknak és Chouánsoknak nevezte. Azt mondta az ilyenekről, hogy ezek az ő iskolai semmi ségeik mellett tsak az orrokig látnak &c. Végezetre a' következő 3 Ártikulusokat adta-elő a' Directorium f zavával, u. m : — 1) ször, Az az 1793-diki 2-dik Oktoberi Decretom, a' mallyben meg vagy on határozva, hogy *Cartésius* a' Pantheumi tizteletre emeltessék, a' jövő *Priariál'* 10-dikénn töltetessék.



bé. — 2) szor. Az ő Sir-halmára ezek a' szavak tétettsenek-fel: *Le peuple françoise à René Descartes, le 10 Priarial an 4.* — 3) szor. A' Directorium in corpore, így íztintén az ugy nevezett Nemzeti Institutum is, jelennyenek-meg a' cerimoniánn, és a' Külső Követeket is invi álják reá. —

Mercier, a' *Tableau de Paris* Írója, egy hoszfú beszédet mondván-el írásbol, egézfzen ellene mondott *Cheniernek*: — Ő is, úgy mond, ifu-korábann olyan együgyü vólt, hogy egy magasztaló írást kekszített *Cartésiusnak*: de ő nem tudta még akkor azt, hogy a' leg nagyobb charlatánok ezen a' világonn, a' leg nevezetesebb emberek is. Hanem ő az ólta gondólkodott, 's-a' dolgot úgy találván meg-gyözödött felölle, hogy *Cartésius* a' leg *imperiinensebb* (képtelenebb) tudománynak vólt a' Szerzője, mind azok között, a' mellyekkel tsak valaha valaki a' világra, szereantsét próbálni, elő-állott. — Itt le-szállott továbbá *Mercier*, *Cartésiusnak* minden tudományára. Tagadta, hogy valami találmányos elmésséggel (*genievel*), fel lett vólna ruháztatva; ő úgy találja (azt mondgya) hogy *Cartésius* előtt *Gallilée*, már a' természetre tudta vólt azt alkalmaztatni, a' mit emez még tsak a' *Geometriára* fordított. A' *Materialismusi* rettentő Systemát is szemire hányta; vádolta: hogy az embert, a' leg alacsonyabb teremtet-állatnál alább tafzította; hogy őtet a' [maga felséges lételének képzelésétől meg-fosztván, az által minden vétkeknek örvényébe belé meritette. Eletének két 3-mad részébennn bolondoskodónak, egy 3-mad részébenn pedig átkozott bünösnek nevezte. — „Ha fel-tennők is (mond *Mercier*), hogy

lehet, mert most itt nem új Decretumok hozattaknak, hanem csak olyan régiak erősítették-meg, a' mellyeket már három rend-beli Nemzeti Gyűlések hagytak egymás-után helybe. — Végezetre ez az első ki-fejezés úgy hagyatott helybe, a' mint eddig volt. —

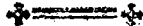
Lemmere a' dologra le-fzálván, olyan értelem-benn volt, hogy azok között a' Papok között, a' kik az 1790-dik éftendőbenn a' *Papi Hitet* le nem tették, és azok között, a' kik az 1792-dik éftendőnek 10-dik Augusztusától fogva, a' *Szabadságra* és *Egyenlőségre* meg eskünni nem akartak, különbséget kell tsinálni. Az elsőbb esküves-forma csak az új Constituzionális Eklésiai- Constitutziót illette, következés-képpen azok, a' kik azt le nem tették, arra csak Vallás-beli principiumok által indítottak. Innen pedig az is következik, hogy ezeket nem büntethetik-meg különbenn, hanem, ha azt az Eklésiai-Constitutziót is egyfzersmind, a' mellyet az az első esküvés-forma illett, mint-egy törvényesen meg nem esmeritik. Már pedig a' mostani Constitutio semmi különös Vallás-beli pártot nem esmer. — A' *Lemere* projectoma végre az volt, hogy a' szankcionáltetés csak azok ellen decretáltathatik, a' kik a' második és Politikai esküvés-formát, a' melly a' Szabadságot és Egyenlőséget illette, le nem tették; a' mint-hogy sokann vagynak olyanok, a' kik a' másodikat le-tették, az elsőnek le-tételét pedig, lelki esmerettyek ellen való dolognak tartván, magokat annak le-tételére reá nem vehették. —

Berlier ellenbenn azt állította, hogy itt most semmi

egyéb szo nem lehet, hanem tsak, hogy némelly régibb törvények, a' mellyek az ő hozattatásokkor némelly fzemélyeket büntetésre méltoknak lenni esmertek, valósággal töltetődgyenek-bé. Az ő főbb erősege, mellyenn ezenn állatását fundálta, az vólt, hogy az egészséges eszü Politika kívánnya, semmi ki-fogáft nem tsinálni egy olyan emberek' clafsifzához való kedvezésből, a' kik a' Hazafiak közt való háborut, a' lelki esméret' palásftya alatt gerjesztették Frantzia országbann. —

Pastoret azt mondotta, hogy ő meg-sebhetett szív-beli fájdalommal kéntelenítettett légyen az Orálo-székből olyan principiumokat hallani, a' mellyek minden emberiséggel és egyenefséggel ellenkeznék. — Az ezenn Papok ellen szolló egész Decretomot a' Constitutzióval ellenkezőnek állította lenni, mind-hogy az Egyenlőség principiumi ellen, az embereknek egy bizonyos clafsifsa a' többektől el-vállasztattatván, az a' különös Decretom hozattatik ellenek, hogy ők az úgy nevezett *Esküdtek* által való minden meg-visgáltatás nélkül büntettefsenek-meg. A' régieknek és ujjaknak minden rab-szolgai törvényeik (mond *Pastoret*), kevesebbé barbarusok, mint a' Commisziónak ezenn projectoma. — Végre javasolta, hogy az egész dólgot halasztani kell addig, míg közelébbről az *Amnestiát* illető ujj törvény, visgálás alá vétetődik. —

Az utánn *Boudin* állott elő, és azokat az iszonyuságokat írta-le, a' mellyeket az esküvéstől irtozó Papok az *Isere* nevü Departamentomban, a' honnan ő való, és a' melly magát mind ez ideig a' törvényekkel meg-egyezölög viselte, most tsak



valami 7 hetektől fogva követtek-el. Ezek (úgy mond) egy tökéletes *Vendét* formáltak vala itt, és 130 Familiák veszték-el, mint az ő Fanatizmusok' áldozatai. —

A' *Lemere'* és *Pastoret'* javaslásaik, mind ezek után egézszen vizsgálva-vettetvén, a' Commissió' projectoma valósággal helybe-bagyatott, és az a' régi Decretom: hogy mind azok a' Papok, a' kik az 1790-dik és 1792-dik beli esküvés-formát le nem tették, deportáltattasának, ujja decretáltak. — A' régi Artikulusokhoz most az is hozzá tétetett, hogy a' számkivettetésbe küldetendő Papok, a' Belső-katonák által brigadáról-brigadára késértessenek ki-felé az országból. — Más némelly Artikulusok, tovább meg-vizsgálatás végett, a' Commissiónak vizsgálata-
tak. —

Az olyan Papok, a' kik a' közelébb múlt 1-ső *Flovedlig*, (Apr: 19-dikéig) meg házasodtak, ki-vétetettek a' számkivettetés aloll. — Vóltak, a' kik azt projectáltak, hogy az olyan Papokat is ki kell az aloll venni, a' kik a' tábornál szolgálatot tettek. *Richard* azt erősitette, hogy ő sok olyan katona tiszteket és köz-katonákat esmér, a' kik Pap-korokbann, nem tudni miért, az esküvést nem akarták le-tenni, holott az után, mint derék katonák, jó szolgálatot tettek. Ezek et számkivetésbe küldeni, nem igazság és kegyetlenség. — *Bentabole*, maga-magának ellent-mondó dolognak erősitette lenni azt az állatást, hogy egy ember, a' ki a' Szabadságnak ellensége, a' Szabadságért tsatázhasfék. Az ilyen (úgy mond) tsak tettetésből ment a' táborhoz. — *Hardy* azt mondotta, hogy ezenn

derék ember lett volna *Cartésius*: úgy sem ide a' Törvény-hozó Gyűlés' elébe tartozó dolog annak megvizsgálása. — Végezetre, nem érte-meg *Mercier* azzal, hogy tsak *Cartésiust* le-motskolta, hanem elő vette az utánn a' *Pantheon*ba már bé-tétetett több nagy embereket is. — *Voltaire*rol sem beszélt leg kisebbé is kedvezőbbenn, mint *Cartésius*rol. — „Ez a' szép elme (*Voltaire*), monarchista vólt, úgy mond, születésére nézve, minden Nagyoknak hizelkedett, a' maga Századgya-beli hibákat magasztalta, és nekünk nem egyebet, hanem tsak egy mardoso *Pyrrhonismust* hagyott maga utánn. — Sok több e'-féle oltsárlások utánn az vólt a' *Mercier*' javaslása, hogy a' *Cartésius* hamvainak a' *Pantheon*ba való által-tételéről szolló Decretom, másoltafsék-meg, és bizza a' Törvény-hozó Gyűlés *Cartésiust* a' maga munkáira, hadd haljon-meg, vagy pedig hadd éljen benne örökké. —

Egy része a' Képviselőknék nagy aplausufsal, a' más pedig nagy zugáfsal fogadta a' *Mercier*' beszédét. Az elsők javasolták, hogy ki kell az ő beszédét nyomtattatni. — *Mathieu* felkiáltott, hogy: — „azt nem kell tselekedni! és ő (úgy mond) nem foghattya-meg az eszivel, hogy a' Párisi *Tableau*nak, s-a' 2440-dik *Esztendő*nek, és több más nevezetes munkáknak Írója, illy éktelen tsuda-beszédet el-mondhatott, — *Chenier* hasonló-képpen bámuláfsal halgatta (azt mond-gya), hogy a' Frantzia Törvény-hozók' oráió székiből a' tudomány, a' *Philosophia*, és az emberi értelem ellen, illyenn haboru indítottóhatott legyen. &c. — A' Tanáts tsak ugyan meghatározza végre a' *Mercier*' beszédinek ki-nyomtattatódását. —



Az utánn hozzá fogott *Hardy* a' *Voltair'* magafz-
talásához: — „A' Respublikát (ugy mond) ez a'
találmányos elme támasztotta., — Ezenn szókra so-
kak, hahatával kezdettek kszzagni. — *Doulcet* fel-
kiáltott, hogy: — „az elsőséget mindenek felett *Rous-
seau*nak kelletik tulajdonítani. „— *Hardy*, még egy-
szer hozzá fogott a' *Voltair'* védelmezésihez; és azt
vitatta, hogy, ha ő a' mostani Törvény-hozók előtt
a' világra el nem jött volna, úgy még egész Fran-
tzia ország, *Chouáns* volna., — Erre a' szóra még
sokkal nagyobb hahatálás támadott a' Tanátsbann &c.

Páris Máj. 11-dikém: — „

„Itt esmét meg-gyűlt vala a' *Directorium'* baja
a' *Roberspier* maradékaival. Az *öt százák'* előtt jelen-
téft tett tegnap *Rouyer*, a' tanátskozó palotára vigyá-
zó *Commissió'* nevébenn, hogy egy nagy özfze-
esküvés hallatik munkábann lenni, mellyre nézve ren-
deljen a' Tanáts fegyveres sereget maga mellé. A' Ta-
náts decretálta, hogy még halasztódgység a' dolog; azon-
bann éppen akkor egy jelentéft veve a' *Directorium'*
tol, a' mellynek ez vala a' foglalattya: — „

„Holnap reggel egy rettentő özfve-
esküvésnek kell vala magát ki-üttni. Az özfve-
esküdtek' tzélja a' vólt, hogy a' *Constitutziót* fel-
fordittsák, hogy a' *Directorium'* tagjait, a' két *Törvény-hozó*
Tanáts-beli minden *Kép-viselőket*, a' *belső seregek-*
nek egész *Stábját*, és a' *Párisi* *előlljárókat*, meg-öl-
dököljék, 's-hogy pusztittsanak, égessenek, és pré-
dáljanak., — „A' *Directorium*, az özfve-
esküdtek' gyűlésének helye felöll tudósittatván, annak körül-vé-
telére, 's-az özfve-
esküdtetteknek árestáltatásokra ,

rendelést tett. Sokak el is fogattattak közüllök. Bűdalommal kell jelentenünk, hogy egy Képviselő társatok is, *Hazafi Drouet*, közöttök vagyon, a' ki éppen a' friss tetten érettetett. A' Directorium tölleten bírja annak meg-határozatását, hogy, mint Képviselőnek el-petsételheti-e' az irásait? „ —

A' Tanáts vizsgálás alá sem vette ezenn kérdést, mivel-hogy a' *Trailhard* meg-jegyzese szzerént, a' Directoriumnak tellyes jutt ad a' Constitutzio, azt tselekedni, a' miről érdést tett, &c. — (Ez a' *Drouet* az a' híres Postamester, a' ki nállunk volt fogságban: Majd repülhet!)

E l e g y e s J e g y z é s e k :

Warschaubann Apr. 29dikére virradó éjtzaka, 8 *Lengyel* személlyek fogattattak-el, és vitettettek a' meg-visgaltatásra, *Thorn* várossába; kik között Generalifságot, 's-más egyéb fő hivatalt viselt személlyek is vagynak. —

Az *Orosz* Tsászárné, *Moldova* mellett *Kaminies*-benn, egy *Görög* Universitást állittat-fel, a' mellyre már, a' mint hallatik, 15 Millió *Lengyel* Forintokat rendelt-ki.

Az *Orosz* *Persa* had foly: tsak mi veszünk onnauk ritkánn tudósításokat, mint-hogy igen távol vagyon a' hadimező töllünk. — A' *Caspium* tenger mellett *Sirvan* nevü *Persa* tartománynak *Eszaki* szegeleténn vagyon egy *Derbent* nevü népes kereskedő város, a' mellyet az *Oroszok* már még a' *Nagy Péter* alatt 1722-benn is el vettek volt egyszer a' *Persáktól*, hanem az utánn 1734-benn esmét visszfa adták volt azt nekik. Ez egy minden felöll hegyekkel körül vétetett város, és egyetlen-egy pafsus, bé *Persiára*. — Ezt az *Oroszok*, a' *Ger. Valérian Subow*' vezérlése alatt, most esmét el-toglalták.



E r d é l y.

Kolosvár, Maj. 19-dikénn: —

A' múlt Szeredánn itten Monostor utzábann dél tájján, nagy tűz támadván, a' M. Báro Daniel Istvánné' házának fedele egész a' padlásig, az istálóval, 's-még vagy három más szomszéd házakkal együtt, el-é-ge. — Ezenn tűz, mellynek gerjesztő oka nem tudatik, sok károkat tett. —

Itt a' tiszta buzának vékája 1 Forintonn, az elegyesnek 51, az alább-valónak pedig 45-kronn kél. A' Török-buzának vékája 42 — 36 kr. — A' szarvasmarha mostan egy kevésé drágulni kezdett. — A' melly pár ökör a' télen 50 Forintonn adatott, mostan el-megyén 40 Forintonn. — A' Tavaszi időjárása igen jó.

J e l e n t é s.

Tudtára adatik a' Magyar *Littera'urát* szerető, és nevelő érdemes Uraknak: hogy egy Nemzetét szerető Hazafi ezen igen hasznos, és más pallérozott Nemzetek előtt is betses Könyvetskét: J. G. *Sulzers kurzer Begriff aller Wissenschaften und andern Theilen der Gelehrsamkeit.* &c. Magyar Nyelvre fordította, és az, ha a' Környülállások meg-engedik, majd Sajtó alá megyen. A' mikor bővebb jelentés tétetődik rolla közönségessé.

P. D.